

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 3433/93

af 15. december 1993

om ændring af forordning (EØF) nr. 1102/89 om visse gennemførelsesforanstaltninger til Rådets forordning (EØF) nr. 1101/89 om strukturel sanering inden for indlandsskibsfarten

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1101/89 af 27. april 1989 om strukturel sanering inden for indlandsskibsfarten⁽¹⁾, ændret ved forordning (EØF) nr. 3572/90⁽²⁾, særlig artikel 6, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 6 i forordning (EØF) nr. 1101/89 skal Kommissionen vedtage en række beslutninger om gennemførelsen af den strukturelle saneringsordning, der er fastlagt i samme forordning, og især om gennemførelsen af den økonomiske solidaritet mellem de nationale ophugningsfonde; Kommissionen har derfor i sin forordning (EØF) nr. 1102/89⁽³⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3690/92⁽⁴⁾, fastlagt reglerne for den økonomiske solidaritet;

den økonomiske solidaritet skal sikre, at tilbagebetalingsperioden for de beløb, som de berørte medlemsstater for forhåndsfinansieret, er den samme for alle fonde; når de restbeløb, der skal tilbagebetales, er meget små, er den økonomiske solidaritetsordning ikke længere egnet til at sikre dette mål, og der bør derfor foretages en regnskabsmæssig ændring af ordningen;

de foreslåede ændringer afspejler de synspunkter, der er kommet fra medlemsstaterne og de repræsentative organisationer for indlandsskibsfarten —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I forordning (EØF) nr. 1102/89 foretages følgende ændringer:

1) I artikel 10, stk. 1, litra a), affattes første led således:

— fondens gæld pr. 1. januar året før, plus eller minus de kompenserende beløb, som fonden har henholdsvis modtaget eller betalt i det forløbne år som led i den finansielle overførsel i henhold til stk. 3 (Dn)*.

2) I artikel 10, stk. 2, litra a), affattes første led således:

— alle fondenes samlede gæld pr. 1. januar året før (Dt); dette beløb er lig med summen af fondenes gæld (Dn)*.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 1. januar 1994.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. december 1993.

På Kommissionens vegne

Abel MATUTES

Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EFT nr. L 116 af 28. 4. 1989, s. 25.

⁽²⁾ EFT nr. L 353 af 17. 12. 1990, s. 12.

⁽³⁾ EFT nr. L 116 af 28. 4. 1989, s. 30.

⁽⁴⁾ EFT nr. L 374 af 22. 12. 1992, s. 22.